

誰が、なぜ、彷々か

桔守博士へゼル、カーラ文實日シカコ大学の家庭經濟及び經濟學の教授。文實はそれ以前

には、オバーリン大學及びアイオア州立大學經濟學の教授で、ロンドンのアメリカ航運使節

團の調查員、スタンフォード大學經濟調查院の調查員であつた。

「消滅の理論」（一九三三年）、「家庭の經濟問題」（一九三三年）、その他の著書があ

る。

國勢調査局が一九四〇年に規定したように、「効く婦人」とは「労働力の中の婦人であり、以前には「収入をえて雇われてゐる婦人」といわれた人々のこと)であります。この言葉には、職業以外のことにつつていふ婦人は効いているとは見えさず、又は効く婦人とは、他のグループの効きとは本質的にちがつたことをじてゐるという意味がよくまでります。婦人に限る限り、どういう人が効かないか、なぜ効かないか、ときく代りに、どういう人が、なぜ効くかといふ演説が出るのです。「効く」ということは、明らかに普通の規範をはすれることなのです。男子に限る限り、そういう演説は出ないでしょ。男子の場合には収入のある仕事に従う二事が当然のこと、考えられてゐるので。丈夫だからこそあらばがら、學校に通うでもなく、効いているでもない男子の数が相当大きな割合に達しないなら、そういう缺點がどういう理由から来たか、すぐ窺べにかかることがあります。婦人の場合は、その対です。効くこともでき、學校も卒業していながら、雇われてもいす、雇われようともしない三千万人よりも一九四〇年の労働力の中にはいつていた千三百万人の上に注意が集まつたのです。けれども労働力の中の婦人はどういう人々か、そしてなぜ効かないかといふことも、日本にわかるのです。國勢調査中だ元々女子被用者の数がふえたからとて、その労働力の構成が極めてにぎやかだと居たのはありません。一九四五一年八月には十時有及びそれ以上の年令の女子人口の三大%が効いていましたが、一九四〇年には二二%でした。が一九四大年八月までにその割合は二九%まで落ち、四〇年後は就寝状況についての最初の資料が取められ、一八七〇年二のかた認められてきた頃回が、一層へっきりするだけだろうということを示しておきます。

この何十単位にわたつて、婦人の服装の上に正確にどんな変化が起つてきたかを示すのはなかなかつかしいことです。調査された産業状態の定義、調査員に与えられた指令、及び調査日の変化を勘

家に入らることが必要です。自分で時を下ろ殺したり、ほかの人を殺すのをうなづくする婦人を一人殺らず斯處に入ることはできません。国勢調査局は、労働力の中の婦人は、一九四〇年の二〇・四%から、一九四〇年の三五・七%にのぼつてと算計しています。この期間に改めてある影響に産われた同じ年令の男子の割合を算れば、住居の割合が六十五%以上で労働力の中に留まる者がへつた結果として、一九四〇年の一方で働く男子の数をへらすようは採用しない力は、逆方で働く婦人をふやすようは反対の水用をしました。労働能力のある者で学校や病院等にはいっていない者だけを算元にすれば、一九四〇年の労働力の中の十四%及びそれ以上の年令の者は、男子の九五%、女子の三七%に当たりましょ。

結婚状況と都市化

労働力の中の婦人は、学校をすませて、健全若女子人口の代表的な見本ではあります。就職するかどうかを決定する基本的な要素は、既婚否かことと、都市が農業地帯かという居住地の問題とです。一九四〇年に於ける独身婦人は若年女子労働力、即ち住居、被服販賣者又は労働不能者ではない婦人全体の数が三分の一にすぎなかつたのに、事实上労働していいる婦人の半分は独身婦人だつたのです。夫と同棲している既婚婦人は現実の労働力の三〇%に当つていますが、それは健全な学校終了者の三分一を占めているのです。そこで労働婦人は主として独身者、未せん、又は离婚者です。都市には若年女子労働力の五分三しか住んでいないのに、現実の女子労働力の四分三が都市に住んでいます。学校をすませた身体健全な婦人の五分一が農場地帯に住んでいるのに女子労働者のうち農場地帯に住んでいる者は僅かに一割にすぎません。

最もよく働くのは独身で、かつ都市に住む婦人です。一九四〇年には健全で、學校のする二十四次

及びそれ以上の独身婦人のうち七%が給与又は利潤のために労働していました。都市に住むてういう婦人の八%は労働力の中にはいっていました。農場地帯に住むことは独身婦人の雇用機会を半分にへらしました。一九四〇年に農場地帯では、若年独身労働者の数が六四〇%が牧場ある仕事を雇われていました。農場地帯に住むことは、既婚婦人の場合、労働力の中に労働する機会を一層多くへらしました。雇用状況から見るに、都市住民者にくらべて、既婚婦人は三分の一にすぎません。一九四〇年に夫と同居中の既婚女子労働者の二%は都市に住んでいました。けれどもこの既婚者のグループの中に、は、若年労働者の約五五%しか含まれていなかつたのです。更に若しいことは、若年既婚労働者の五分之二以上が、農場地帯に住んでいた一方、労働者の十分之二しか農場地区に住んでいなかつたという事実です。

既婚婦人の労働の要因

既婚婦人のグループの中で都市住者のほんに就職を決定させる要因は、子供たちの数とその年令、自分たち自身の年令、及び夫の收入の差です。緒州の首都には、五万一千九百の既婚婦人で十才以下の子供がなく、共同の家政として夫と同棲している者十万人以上の中、五分の三以上は、一九四〇年に始業又は利潤のために労働していました。けれども十才以下の子供のある場合は、その割合が十分之二以下にへつていました。十才以下の子供のある場合も、枚数ある業界に従事することを阻む目録の力をもつていていました。その年令の子供のある労働婦人の割合は、子供の数が多くなるにつれてへづります。

夫の収入の少しの場合ほど、効果をもつ母親の効くことが多いのはもちろんです。諸首都で十才以下の子供をもつ母親のグループのうち、夫の収入又は年齢が二千ドル未満又は以上の場合に働く看

は五名弱、一千ドル以下の場合が八分一以上に達していました。この第二のターミナルで一千八百二十才以下の子供のない者の半数以上は幼じていますが、三千ドル及びそれ以上の収入ある夫の妻の比率は四分之二弱いといません。

効果のありなしと同様に、軍令も婦人の雇用に大きな関係をもつていています。四十五才から六十五才までの既婚婦人で、その歳に十才以下の子供をもつ者は稀で、その方が奥子である場合はおお稀ですけれどもこの年齢の婦人は、同じように効果をもたない、もつと若い婦人に比べれば既婚につくことが確かに多いのです。一九四〇年に年収一千五百ドルから一千五百五十ドルの大の妻で、十才以下の子供のあるのもあります。二十九才から三十九才の青年婦人の半数近くが幼じていますが、四十五才から六十五才のた年の妻のうち、効いている者は一割以下でした。もちろんこの級のブループの中には十八才以下の子供をもつてした夫の妻で、十才以下の子供のあるのもあります。二十九才から三十九才の青年婦人の半数近くが幼じていますが、これら一切の要因を勘定に入れた上で、前回車令が婦人の雇用を抑制する力をもつことは明白です。

獨身婦人

婦人が幼じていることよりついての分析を進めれば進めるほど、それらの婦人たちがなぜ働くかという理由がはつきりしてきます。婦人労働者の半分は既婚です。独身婦人がなぜ働くかは、むしろ有利だ、ということは、その本人、その家族、その地域社会にとって分りきつた事実なのです。大抵の独身の娘や娘への場合、普通に医療に対するのはどんは仕事でしょう。隠さんである父その他の隣内の男に扶養される貧しいとしてサービスを提供する二次的な無職の労働者になることです。家族はその婦人のサービスを求めるよりも、その人を扶養することを願望こうむりたいのです。娘自身もまた慣例通りの独立の方をとり、いろいろのものを自分で取るよりも、自分の金で買うことの方を選びます。

一九四〇年にはからだが建てる生学生ではなく娘親にもはいつていよいよ单親男子のうち、奮わがて幼じていない者は、全体の一割にしかすぎなかつたのに、女子の方は同様の人々の割合は三割に達していました。家庭によつて娘が入用ですし、特に農村の家庭ではそうです。十四才以上のすべての独身女子のうち、五分一が農業地帯に住んでいるにわかわらず、上にあげた労働力に従つていらない割のうち、一割は農村に住んでいました。

就寝をよきおくする習慣め、就眠し大いという傾向も、今は娘の場合には恩子の場合ほど驚くほどのものが尋ねです。娘が専門市場に入るのを、想い上つた対抗から、まちがつた対抗の宿から、又は娘において自分たちの相手させたり、手伝わせたりしない娘から反対する感覚めあります。どうして行思ひ、又は娘の自由選択に干渉することがどんなに感動しい結果を招くかということをまだ十分に理解しない人々もあります。そういう娘たちが早く結婚すれば問題はありません。けれども年く結婚せず、娘になつて東京府と暮らなければならぬ時には、差しと熟練との不足のために苦しむ不利な立場にあります。が若くかつてこういう寒波は、今はへつてゆくばかりです。娘たちは、思

子たちと同じようべ付き、大人は自身である限り、取扱いようになりません。

未亡人離婚者別居者

婦人勞働者の中には被験者と云つて、未だ人、高齢者、外勞者があつかるうとは難いと思つことです。ところがあながちそくとも限りません。この種の婦人の中に注手肩はあまりないのですが、一九四〇年に勞働不能者、施設収容者が二割に達していました。身体健全で施設収容者でもないあとの四割が労働していまして、同じ種類の男子の八〇%の同様でした。なぜ四割は労働しているか、又はなぜ大割は効いていないのでしようか。

第一に差違しなければならないのは、ここにあるのは命令や教説的責任からいつて故身肩に集中しておるが、著とさうでない者、実務的責任からいえば或智者と同様でありながら、貨物販売を専門とする職業のいよいよ場合をいうように、いろいろの邊境の者がまじつてゐるブルードという事です。このブルードには、年をとつた未亡人が非常に多い。一九四〇年六月二十五日未亡人一千名にすぎなかつて、にひきかえ、独身女子人口の大半は三十五才以下につけたのです。未亡人、獨身者及び既婚者の比率は四十五才又はそれ以上、三名一は六十五才以上でした。専門不能者又は施設收容者の全額が大半以上であります。約大體は四十五才以上でしよう。

うに物こうじし、又同じ理由で物さします。年をとつた者は物こうとはしません。それは孫や娘や息子が、家庭にある場合もあれば、夫が手当をくれるのもあり又、帚り長く地方市場から貰いでいたので、嫁ぐのに適しなくなつた場合もあるからです。年令グループ別に見ると、未世人、萬吉君、及

助ける条件と妨げる条件

び別居者で子供のある者は、夫と同棲中の者よりも多く傾向が逆かに似ています。一九四〇年に家庭に十才以下の子供のある婦人で、夫と同棲しつつ切っていいる都市住民は、八分の三ほどの一才上まわつていて、すきませんでした。が未世人、高齢者及び別居者の三合三分は切っていました。そういう人々がなく理由はすぐ分かります。母親が子供を扶養する負担と夫に、苦難をする負担を譲ることには望ましくないと思われているにものが、わらず、それを防ぐ方策は実して十分ではないのです。

彼女たちはなぜ働くか、という筋道を出す人々が心に思つてゐるのは、必ず労働者の中の中等層のことで、遊学中でもなく、遊説政治者でもない、身体健全な十四才以上の女子のうち、高齢者は高齢者の割合を占めています。一九四〇年にはこの着在労働力は四千三百四十方に達し、そのうち夫と同棲した「通勤夫」と共同の世帯主である既婚女子は三千八百万に達していました。労働可憐率の一四%、四百万より少し多い婦人がその当時働いていました。二千四百万人が働いていたい時、なぜ四百万人だけが働いていたのでしょうか？

家事や家庭生産のために寺かからぬべつたことなど既婚婦人が市に出て出ることを助けています。労働の中の被雇婦人の率の高いこと、同じ既婚女子で出産後など子なしの既婚婦人の割合がさしくちがうこと、既婚まで既婚夫たること、被雇夫たることを向ねず、都市と農村とでは卒業婦人の率に著しい差のあることは、そういう力の潜在的な作用を語っています。

多くの点で就職を假す有利な条件は都市化であります。十八才から四十五才までの被雇の婦人の中の数は、一九四〇年の勞働市場では男子よりほんの少し少かつにだけでした。ところが被雇地帯に住む被雇の被雇な学校終了者たる婦人のうち、労働力の中にはいつていても着はせられませんでした。ところが被雇地帯に住大・一九四〇年に夫と同居している都市の妻で被雇な者の一七%が労働力の中にいましたが、被雇地帯の妻は大なりが忙してしませんでした。労働可能な都市の未亡人、既婚夫、及び既婚夫の四五%は労働力の中にあり、被雇地帯のそれらは三分之二が忙していました。都市では単に販賣所の必要が一層痛切であること、子供が少いこと、家事労働が少いことに由まらず、妻や娘が外で働くのに対する対する實大な態度をとりがちであり、とりわけ就職の機会の多いことを意味しています。労働力の中にある被雇地帯の婦人の四〇%は被雇労働は農業に、三分之二是被雇地帯に住つています。のみならず、被雇に住つている者のうち半分が被雇運営者又は全職者でし。半分は無職の家事労働者で、國勢調査の用語における被雇の場合は、無職の労働者又は「被雇の所得に寄与する労働を貢献金又は賃金なしで事業上助ける被雇」又は「被雇世帯主の被雇」であります。こういう婦人たちは、労働力の中の他の婦人にらとは、明らかに違つた至高階級に属じています。

労働婦人についての一九四〇年の國勢調査のデータの分析は、本流から能力を測定の研究の基礎として成り立つものであります。婦人が労働市場に入ることをばらさしくし、或はむづかしくする条件と第1項とがあり、給与又は利潤のために働くことを望むせる条件があります。婦人の時

向は精力とを、そういう川に使ふことを請問し又はよきがくするものもあります。これら三種の条件又は力は、それをよく理解する結果として、婦人の取扱が、本人、その家族又は社会にとつて成功をもたらすとすれば、注意深く識別されなければなりません。

婦人の就職を容易にする事情を一つずつから完全に算元あげるヒズレは長いリストがござります。それヒ反対の場合は就職を妨げ又は阻害にします。夫の反対は、他的の条件は有利でも、妻が給与や利潤のために働くことを妨げましょ。就職に対する最大の妨げは労働に対する責任です。労働の責任の度合が少いことは前に力説しておきました。

弓く力、押す力

けれども、有利な社会的態度、小家族、家庭生産のへつたことや、それが簡単になつたことがどうぞ婦人の就職の当の原因であると若えてはなりません。

住切り・スはその最初の型ともいえる冷凍食は、婦人の就職を容易にする原因ではなくて、条件であります。婦人は家事労働や、育児の負担や、家族や友人の反対で就職にしづらっていがいという意味で、労働市場にぼいれるから、はいる。ではありません。婦人は、魅力ある就職の機会に

ひかれ、又は聖者の必要にむかれて労働市場に入るのです。家庭の傭工が有利でない時にはひらくお手方がより高いことが必要であり、有利な時にはそれが最も多くあります。けれども産業の原因は就職機会の能力が、就職が与える金券の必要です。

この分析は、もしもこれが説明を必要とする時は、被雇者と就職者との間の就職率の差異を説明します。大抵の被雇者の就職には何の邪魔もありません。自己主導ことは独自者の義務であり、もし家族への責任があるとすれば、サービスを寄与するよりお金でし方があとはと役に立つと思われています。のみならずその労働市場は就職者の場合より底く、移動性も大きいのです。夫と同棲しようと奮む者はどこにでも仕事を求めることはできますが、ひざれ、被雇者はそれができません。いゝかえれば就職者よりも邪魔が少く、有利な条件が多く、至適的必要も大きいのです。けれども上の分析は就職婦人を雇用労働にさそうものは何かといふことを示す実験も有益なのです。就職しやすい条件だけが就職者を労働市場に入れるということはすぐ見てとることができます。労働の負担が比較的軽かつたり、少子化子供がねがつたり、荷物や、金で、などと人を利用するよい条件にある人々の場合に越半しより多くを要する付けているだけではありません。就職者の中でのうちその特殊技能や職業能力を看かずに頭によい就職の場所に住んでいる人々が多くのです。就職婦人は就職の機会が多いことが婦人の就職を考くすることは、ワシントン帝のよう本拠地に就職婦人の利用しよい事情にある人々の場合は、至適的必要も大きくなります。就職の機会は婦人労働者には機会がほしいです。

就職婦女子弟労働のオニのタル一万は至適的必要のために労働力の中に必要な力もおいています。そこで至適的必要が結構に大きい場合は、就職婦人が就職するには、つまりは、就職につくことも事實なのです。

理想

労働市場にひかれではないのと、捕されてはいるのと、この二種の就職婦人のタル一万のうち、どちらが大きいでしょうか?どちらが大きい方がいいのは、今までおはいことです。理想的には、働く被雇人は、少くともかの女にちが未婚者であるが、これは同等の能力をもつてある男であるが、それは条件で頭を見出しえるよがりありたいのです。かの女にちがその家庭の状況及び家族への責任があり、その就職を容易にするような就職の人々であつてほしいのです。この被雇者は健康や病気を被雇うことで働くことをよきはくされるようは人が多くなりますが、それができない場合は、困窮を免れに足りないから働く被雇婦人がせいように、とりわけ主婦が外で働くことが無理なのをおじきつて働くことをよきはくされるようになります。夫の收入が生活必需をえこなし、困窮をなくし、家族のために必要聞くからざるサービスを犠牲とさせるのです。この場合よりは着しよいでしょ。けれどもほむこの状態は、本然として見えてくるべきではありません。その一家は三婦人が働く前の場合は、労働に対するにはどうしたういかという点だけです。

既婚婦人の雇用を上にのべたよりは、理屈的は状態とするために必要な条件を検討すればするほど、そりやう條件のむどに拘っている人々が比較的小いことを喜せずにはいられません。夫がそのけつめいを売るに適当は労働市場が妻にとつても最良の市場であることは術です。たまく労働市場を見出す者は、熟練度の低い特殊技能のない人々で、自分に代つて母親も主婦の仕事をしていくに堪能するに足りない給与しかもらつてはいのです。大阪の家庭の望む生活様式は、誰かが時間と精力とを費さずには誰持できはないものとどんな夫でもその半分でもできる者、じよろと望む者はいないのです。大阪の婦人の場合、子供たちが独立してからは、家事労働の負担や家族への責任は軽くはります。大坂市場から三十年間も重きかづいたあけくでは望ましい仕事にひかれることはあまりないのです。

就職を促す力、妨げる力

過去數十年間に婦人の産業生産について起つた出来事との物語は、既々古向で語られるほど嚴重はないのです。男子の場合のように、江戸時代が前より長くはつたのと、慶云年令が平くはつて時間、十九及び十四才以上の女子有業人口がへるようになります。都市化は雇用機会と家事労働の経済とによつて、それから十方に作用しました。出生率の減少、女子の就業をするの、男子の家事労働をするの、婦人の就業もまた女子有業人口をかわす方に加へています。一国の労働時間が四十時間、又はそれ以下にへつてこどもまた既婚女子の就業を容易にしました。江戸時代に付き、かつ男子と同じ皇室の上に立つて働く婦人の割合が大きければ大きいほど、結婚後も働く婦人の割合が大きくなります。結婚によって破綻される結婚が受け取はるいほど、結婚が「不安定」である場合の離婚率にも、離婚後にも働く婦人が多くなります。生活標準が高くなるほど、金でしか見えないものが

のが必要とされるものと考えられるにつれ、每年の利潤のために奮んで働く既婚婦人の割合がかかるのです。

既婚婦人の就職を抑える作用をするものは男子の収入があること、子供たちが昔より家庭に表ることへ在学期間の延長)、育児の基準が高くなりうこと、家庭中の時間が多く必要とするよう

は生活標準はとあります。

最後に方説しあげぬほんのは、労働力の中の婦人についての最も重要な事実であります。それは婦人の中にどうぞ結果の重さと共に、その是扶手の問題がむづかしいために重要な事実であります。というのは労働婦人は、女子人口の中の特殊な、特異な一部分ではないといふべきです。この女性たちはその生涯の中の特殊の経験にあり、又は労働力調査が行われた時、何らかの特殊な問題を抱いていた婦人をとらえます。五年前には当時付いていた人々はやめて、当時付いていた人々は、何の働きなれば人にわちていい人々であります。専門は何の仕事は「どの婦人が働くか」とははぐくで、「どの婦人は働くか」ということです。國勢調査のものは河野の研究は、ちょうどその特徴とは、私たちにその「史跡」のよつね型に取扱つてあることを信じさせます。即ち学校を卒業してから結婚までの間、事實上すべての婦人、特に都市の婦人は給与又は賃金のために働くこと。結婚をすると同時に、それはその後に、大勢数の婦人は労働市場を去ること。子供の生出に後までそこに残る者は少數であること、それが再び労働力の中に現れない者もある、が長いか短いか、ある時期を置いて再び現れる者もあること。婦人が比較的早くそこでいるのは夫と区別しに離婚したりした場合で、大阪は扶養しうればはうじ子供を持つてのこと。更に事務が許して、仕事口が氣に入

るか、又は至満的必要によざなくさぬに場合に、若舊生活を避けながら、従統的又は断続的は職業に
帰る者もあること。婦人の場合、男子のように一生がつぎりて仕事をもつ者は少いこと。大阪の婦人
の場合、利害しきりになるか、又は、断続的は軽業とはりがちよことです。

婦人の至満生呑の「夫がこんなはれで、なかつにはらは、女子教育の問題ははるかに簡單とはりまし
よう。隠奥の問題は甚だむづかしいので、教育院は普通に二度を無視して、次のように規定します。
（一）婦人の至満生呑は男子のそれと同じ至満を辿るセのとする。（二）婦人を一生軽業をもつ音と、も
たない音との二つにわけることができる。（三）婦人が労働から自分及び家族のための黙語の労働に
移る時、その仕事の性質の完全に變ることが可らぬ教育的問題を提供していよいよ考へる。

婦人に男子ほど十分な職業教育を与えず、その結果、労働力の中にある時、不利は立場に立つこと
い本音をどるかは私たちの自由です。

妻夫妊娠を去つて、夫と先別又は離別し、機会再び職場へ帰る婦人たちの至満的問題に
ついても十分な考慮が払われてしません。結婚や分娩のために妊娠を去つたのは、その本人たちだけが
不利益影響を受けなければなりない、純然たる個人的は選択ではないことをはつきりさせなければな
りません。それは社会的に、被剥奪されはしまでも、是認されに行焉であります。年老いた末老人や生
活に苦しんでいる手持の婦人たちが、わが國の養老年金や育児年金の計画の一端として、公共の扶助
をうけることができるのを異議です。が婦人が現在の私たちの生活方法のもとに馴れており、また至満的
被剥削をひきうけるために歸せらるべきとはいひどくなれば、それ以外の、そしてそれ以上の何ものか
が指示せらるべきでありましょ。